



# CITTA' di AVIGLIANA

*Provincia di TORINO*

**ESTRATTO**

## **VERBALE DI DELIBERAZIONE**

### **DELLA GIUNTA COMUNALE**

N. **41**

**OGGETTO: APPROVAZIONE PROGRAMMA TRIENNALE LLPP 2011/2013 ED ELENCO ANNUALE 2011 DI CUI ALL'ART 128 DEL DLGS 163/2006**

L'anno **2011**, addì **7** del mese di **Marzo** alle ore **16.45** nella solita sala delle adunanze, regolarmente convocata, si è riunita la Giunta Comunale nelle persone dei Signori:

Sindaco	-	<b>MATTIOLI Carla</b>	<b>SI</b>
Assessore	-	<b>REVIGLIO Arnaldo</b>	<b>SI</b>
Assessore	-	<b>ARCHINA' Giuseppe</b>	<b>SI</b>
Assessore	-	<b>BRACCO Angela</b>	<b>SI</b>
Assessore	-	<b>BRUNATTI Luca</b>	<b>SI</b>
Assessore	-	<b>MARCECA Baldassare</b>	<b>NO</b>
Assessore	-	<b>TAVAN Enrico</b>	<b>SI</b>

Partecipa alla seduta il Segretario Generale Dott. GUGLIELMO Giorgio.

Il Sindaco, riconosciuta legale l'adunanza, dichiara aperta la seduta.

## ***LA GIUNTA COMUNALE***

Vista la proposta di deliberazione predisposta dall'Area Lavori Pubblici e Tecnico Manutentiva n. 172 in data 04.03.2011 allegata alla presente deliberazione per farne parte integrante e sostanziale, avente per oggetto: **"APPROVAZIONE PROGRAMMA TRIENNALE LLPP 2011/2013 ED ELENCO ANNUALE 2011 DI CUI ALL'ART 128 DEL DLGS 163/2006."**;

Ritenuta la proposta meritevole di accoglimento per le motivazioni tutte in essa contenute;

Acquisiti i pareri in ordine alla regolarità tecnica e contabile ai sensi dell'art.49 del D. Lgs 18.8.2000 n. 267, Testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali, che allegati alla presente deliberazione ne fanno parte integrante e sostanziale;

Visti gli artt. 42 e 48 del Testo Unico approvato con D. Lgs. n. 267 del 18/8/2000 in ordine alla competenza degli organi comunali;

Visto l'art. 163, comma 3 del Decreto Legislativo 18.8.2000 n. 267, in merito all'esercizio provvisorio;

Visto il Decreto del Ministero dell'Interno in data 17/12/2010 con cui è stato differito al 31/3/2011 il termine di approvazione del bilancio di previsione 2011 per gli Enti Locali;

Vista la deliberazione consiliare n. 31 del 23/04/2010, dichiarata immediatamente eseguibile, con cui è stato approvato il bilancio di previsione dell'esercizio 2010 e pluriennale 2010/2012;

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 118 del 17/5/2010, dichiarata immediatamente eseguibile, con la quale è stato approvato il piano degli obiettivi assegnati ai Responsabili di Area unitamente alle risorse necessarie per l'esecuzione dei programmi e progetti di bilancio;

Richiamato il Decreto Legislativo 18.8.2000 n. 267 "Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali";

Visto lo Statuto Comunale;

Visto il vigente Regolamento di Contabilità;

Con votazione unanime espressa in forma palese;

### ***DELIBERA***

Di accogliere integralmente la proposta dell'Area Lavori Pubblici e Tecnico Manutentivo allegata alla presente quale parte integrale e sostanziale.

### ***SUCCESSIVAMENTE***

Con votazione unanime espressa in forma palese;

### ***DELIBERA***

Di dichiarare la presente immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma, del T.U. approvato con D. Lgs 18/8/2000, n. 267.

~~~~~

/pn

## **Area Lavori Pubblici e Tecnico Manutentiva**

Alla Giunta Comunale  
proposta di deliberazione n. 172  
redatta dal Settore Lavori Pubblici e Tecnico Manutentivo

**OGGETTO: APPROVAZIONE PROGRAMMA TRIENNALE LLPP 2011/2013 ED ELENCO ANNUALE 2011 DI CUI ALL'ART 128 DEL DLGS 163/2006**

Premesso che:

- il disposto dall'art. 128 del Decreto Legislativo n. 163 del 12/04/2006, dispone che *"l'attività di realizzazione dei lavori di cui al presente codice di singolo importo superiore a 100.000,00 Euro si svolge sulla base di un programma triennale e dei suoi aggiornamenti annuali"* ed inoltre che *"l'elenco annuale predisposto dalle amministrazioni aggiudicatrici deve essere approvato unitamente al bilancio preventivo, di cui costituisce parte integrante, e deve contenere l'indicazione dei mezzi finanziari stanziati sullo stato di previsione o sul proprio bilancio, ovvero disponibili in base a contributi o risorse dello Stato, delle regioni a statuto ordinario o di altri enti pubblici, già stanziati nei rispettivi stati di previsione o bilanci, nonché acquisibili ai sensi dell'art. 3 del decreto legge 31 ottobre 1990, n. 310, convertito, con modificazioni, dalla Legge 22 Novembre 1990, n. 403 e successive modificazioni."*
  - con deliberazione di G.C. n. 246 in data 4/10/2010, dichiarata immediatamente eseguibile, è stato adottato il programma triennale annualità 2011-2013 ed il relativo elenco delle opere pubbliche da realizzare nell'annualità 2011, successivamente pubblicato all'albo pretorio del Comune con decorrenza dal 6/10/2010;
  - ai sensi del comma 1 dell'art. 174 del D.Lgs. 18 agosto 2000, n. 267, la giunta comunale è competente a predisporre e presentare all'organo consiliare lo schema di bilancio annuale e la relazione previsionale e programmatica;
  - tale documento di bilancio deve essere corredato dell'elenco annuale delle opere pubbliche, come stabilito dalla norma citata;
- visti l'elenco delle opere pubbliche annualità 2011 ed il programma triennale 2011-2013, predisposti dall'Area LLPP secondo gli schemi tipo definiti dalle vigenti disposizioni normative in materia;

Visti gli artt. 13 e 14 del DPR 554/99;

Visto l'art. 128 del Codice dei contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture approvato con DLgs . 12/04/2006, n. 123;

### **SI PROPONE CHE LA GIUNTA COMUNALE D E L I B E R I**

1°- Di approvare, per le motivazioni di cui in premessa, il programma dei lavori pubblici per il triennio 2011/2013 e l'elenco annuale 2011, allegati alla presente per formarne parte integrante e sostanziale, dando atto che questo ultimo, ai sensi dell'art. 128 del D.Lgs 163/06, costituirà parte integrante del bilancio pluriennale 2011-2013 e Bilancio 2011.

2° - Di dichiarare, attesa l'urgenza, con voto palese ed unanime, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma del T.U., approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000, n. 267.

Avigliana, 4 Marzo 2011

Il Direttore dell'Area LLPP  
f.to (Arch. Paolo CALIGARIS)

L'ASSESSORE AI LLPP  
f.to (Giuseppe ARCHINA')

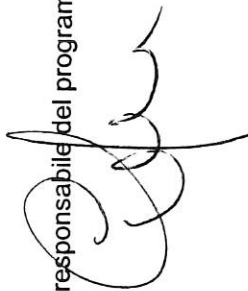


**SCHEDA 1: PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE 2011/2013  
DELL'AMMINISTRAZIONE COMUNE DI AVIGLIANA**

**QUADRO DELLE RISORSE DISPONIBILI**

| TIPOLOGIA RISORSE                      | Arco temporale di validità del programma |                     |                     |                     |
|----------------------------------------|------------------------------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
|                                        | Disponibilità finanziaria                |                     |                     | Importo Totale      |
|                                        | Primo anno                               | Secondo anno        | Terzo anno          |                     |
| Entrate aventi destinazione vincolata  | 626.000,00                               | 922.000,00          | 1.060.000,00        | 2.608.000,00        |
| Entrate acquisite mediante contrazioni | -                                        | -                   | -                   | -                   |
| Entrate acquisite mediante apporti di  | -                                        | -                   | -                   | -                   |
| Trasferimento di immobili ex art.19/c. | -                                        | -                   | -                   | -                   |
| Stanziamenti di Bilancio               |                                          | 0,00                |                     |                     |
| Altro                                  | 4.261.000,00                             | 528.000,00          | -                   | 4.789.000,00        |
| <b>Totali</b>                          | <b>4.887.000,00</b>                      | <b>1.450.000,00</b> | <b>1.060.000,00</b> | <b>7.397.000,00</b> |

Il responsabile del programma

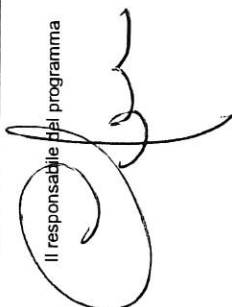


**SCHEDA 2: PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE 2011/2013  
DELL'AMMINISTRAZIONE COMUNE DI AVIGLIANA**

**ARTICOLAZIONE DELLA COPERTURA FINANZIARIA**

| N. progr.     | Int. <input type="checkbox"/> Amm. | CODICE ISTAT |      |     | Tipologia | Categoria | DESCRIZIONE DELL'INTERVENTO                                                                                        | STIMA DEI COSTI DEL PROGRAMMA |                   |                 |              | one <input type="checkbox"/> Immobili | Importo di capitale privato |           |
|---------------|------------------------------------|--------------|------|-----|-----------|-----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-------------------|-----------------|--------------|---------------------------------------|-----------------------------|-----------|
|               |                                    | Reg          | Prov | Com |           |           |                                                                                                                    | Primo anno 2011               | Secondo anno 2012 | Terzo anno 2013 | Totale       |                                       | Importo                     | Tipologia |
| 1             | 010 strad                          | 001          | 001  | 013 | 01        | A01 01    | MESSA IN SICUREZZA SS 589 LATO SINISTRO TRATTO CIN CIN/CURVA PASCHE' E COMPLETAMENTO PERCORSO PEDOLALE LATO DESTRO | 695.000,00                    | 0,00              | 0,00            | 695.000,00   | NO                                    | 0,00                        |           |
| 3             | 010 strad                          | 001          | 001  | 013 | 07        | A01 01    | MANUTENZIONE STRAORDINARIA STRADE                                                                                  | 178.000,00                    | 150.000,00        | 150.000,00      | 478.000,00   | NO                                    | 0,00                        |           |
| 3             | 010 strad                          | 001          | 001  | 013 | 07        | A01 01    | ACCESSIBILITA' E FRUIBILITA' VIA UMBERTO I E VIA MONCENISIO                                                        | 498.000,00                    | 0,00              | 0,00            | 498.000,00   | NO                                    | 0,00                        |           |
| 3             | 010 strad                          | 001          | 001  | 013 | 07        | A01 01    | AMPLIAMENTO PALESTRA A FRANK                                                                                       | 350.000,00                    | 0,00              | 0,00            | 350.000,00   | NO                                    | 0,00                        |           |
| 4             | 010 scuol                          | 001          | 001  | 013 | 07        | A05 08    | manutenzione straordinaria per adeguamento normativo scuole                                                        |                               | 100.000,00        | 200.000,00      | 300.000,00   | NO                                    | 0,00                        |           |
| 5             | 010 stab                           | 001          | 001  | 013 | 07        | A05 09    | MANUTENZIONE STRAORDINARIA STABILI                                                                                 | 166.000,00                    | 100.000,00        | 110.000,00      | 376.000,00   | NO                                    | 0,00                        |           |
| 7             | 2010 IP                            | 001          | 001  | 013 | 07        | E10 99    | manutenzione straordinaria impianti IP                                                                             | 0,00                          | 0,00              | 0,00            | 0,00         | NO                                    | 0,00                        |           |
| 9             | idrogeol                           | 001          | 001  | 013 | 08        | A02 05    | LAVORI DI SISTEMAZIONE IDRAULICA CANALE NAVIGLIA - II LOTTO                                                        | 3.000.000,00                  | 0,00              | 0,00            | 3.000.000,00 | NO                                    | 0,00                        |           |
| 13            | 10 cimiter                         | 001          | 001  | 013 | 09        | A05 35    | AMPLIAMENTO CIMITERO - stralcio 1                                                                                  | 0,00                          | 700.000,00        | 0,00            | 700.000,00   | NO                                    | 0,00                        |           |
| 14            | 10 MERCA                           | 001          | 001  | 013 | 99        | A04 40    | RIQUALIFICAZIONE AREA MERCATALE                                                                                    | 0,00                          | 400.000,00        | 600.000,00      | 1.000.000,00 | NO                                    | 0,00                        |           |
| <b>TOTALE</b> |                                    |              |      |     |           |           |                                                                                                                    | 4.887.000,00                  | 1.450.000,00      | 1.060.000,00    | 7.397.000,00 |                                       | 0,00                        |           |

Il responsabile del programma

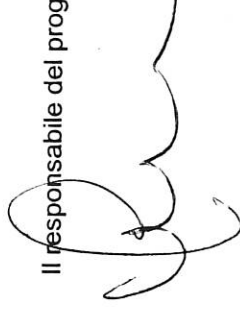


**SCHEDA 2b: PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE 2011/2013  
DELL'AMMINISTRAZIONE COMUNE DI AVIGLIANA**

**ELENCO DEGLI IMMOBILI DA TRASFERIRE ex articolo 19 comma 5 ter della legge 109/94 e s.m.i.**

| Elenco degli immobili da trasferire ex art. 19, c. 5-ter della legge 109/94 |                      |                                                  |                 | temporale di validità del progra |         |         |
|-----------------------------------------------------------------------------|----------------------|--------------------------------------------------|-----------------|----------------------------------|---------|---------|
| Riferimento <input type="checkbox"/> intervento                             | Descrizione immobile | blo diritto <input type="checkbox"/> di superfic | Piena proprietà | Valore Stimato                   |         |         |
|                                                                             |                      |                                                  |                 | 1° anno                          | 2° anno | 3° anno |
|                                                                             |                      |                                                  |                 | 0,00                             | 0,00    | 0,00    |
|                                                                             |                      |                                                  | <b>TOTALE</b>   | 0,00                             | 0,00    | 0,00    |

Il responsabile del programma



## ELENCO ANNUALE

**Il responsabile del programma**





## Pareri

Comune di Avigliana

### Estremi della Proposta

Proposta Nr. 2011 / 172

Ufficio Proponente: **Lavori Pubblici e Tecnico Manutentivo**

Oggetto: **APPROVAZIONE PROGRAMMA TRIENNALE LLPP 2011/2013 ED ELENCO ANNUALE 2011 DI CUI ALL'ART 128 DEL DLGS 163/2006**

### Parere tecnico

Ufficio Proponente (Lavori Pubblici e Tecnico Manutentivo)

In ordine alla regolarità tecnica della presente proposta, ai sensi dell'art. 49, comma 1, TUEL - D.Lgs. n. 267 del 18.08.2000, si esprime parere FAVOREVOLE.

Sintesi parere: Parere Favorevole

Data 07/03/2011

Il responsabile di Settore  
Arch. Paolo CALIGARIS

### Parere contabile

Contabilità e Bilancio

In ordine alla regolarità contabile della presente proposta, ai sensi dell'art. 49, comma 1, TUEL - D.Lgs. n. 267 del 18.08.2000, si esprime parere

Sintesi parere: NON SUBGETTA

4/3/2011

IL RESPONSABILE  
Responsabile del Servizio Finanziario  
AREA ECONOMICO-FINANZIARIA  
(Vanna ROSSATO)





COPIA : LPP  
RAG

Del che si è redatto il presente verbale.

IL SINDACO  
f.to Dr.ssa MATTIOLI Carla

IL SEGRETARIO GENERALE  
f.to Dott. GUGLIELMO Giorgio

---

### CERTIFICATO DI PUBBLICAZIONE

Copia conforme all'originale, un estratto del quale è in pubblicazione all'Albo Pretorio Virtuale On Line del Comune per quindici giorni consecutivi dal 15 MAR. 2011.

La deliberazione è stata contestualmente comunicata ai Capigruppo consiliari.

Avigliana, lì 15 MAR. 2011



IL SEGRETARIO GENERALE  
Dott. GUGLIELMO Giorgio

---

### ATTESTAZIONE DELLA PUBBLICAZIONE E DELL'ESECUTIVITA'

**La presente deliberazione:**

☐ è stata

☒ viene

pubblicata all'Albo Pretorio Virtuale On Line del Comune per 15 giorni consecutivi a decorrere dal 15 MAR. 2011.

☐ viene ripubblicata all'Albo Pretorio Virtuale On Line del Comune per 15 giorni consecutivi a decorrere dal \_\_\_\_\_.

☒ è stata contestualmente comunicata ai Capigruppo consiliari;

☐ è divenuta esecutiva in data \_\_\_\_\_  
ai sensi dell'art. 134 - comma 3 - T.U.E.L. 267/2000 -  
per scadenza del termine di 10 giorni dalla pubblicazione.

☒ è stata dichiarata immediatamente eseguibile e quindi è diventata esecutiva a decorrere dalla data del presente verbale.  
ai sensi dell'art. 134 - comma 4 - T.U.E.L. 267/2000.

Avigliana, lì 15 MAR. 2011



IL SEGRETARIO GENERALE  
Dott. GUGLIELMO Giorgio